Fra Det Kgl. Biblioteks tekstportal (tekster.kb.dk)

Forfatter: Kingo, Thomas

Titel: Digtning i udvalg

Citation: Kingo, Thomas: ”Digtning i udvalg”, i Kingo, Thomas: *Digtning i udvalg*, udg. af Marita Akhøj Nielsen , Det Danske Sprog- og Litteraturselskab, Borgen, 1995, s. 571. Onlineudgave fra Arkiv for Dansk Litteratur: https://tekster.kb.dk/catalog/adl-texts-kingo09val-shoot-idm140375698355648/facsimile.pdf (tilgået 20. april 2024)

Anvendt udgave: Digtning i udvalg

6 *var … haste:* var kun udtryk for at han som soldat ville skynde sig.
8 *der:* da.
11 *Forfigte:* forsvare. – *Herre-Skiold:* krig.

(3)

under: ved. – *dend 7. May:* Den da. og den sv. flåde kæmpede den 25. maj om aftenen og den 26. om formiddagen; i ligprædikenen over Niels Juel nævnes dog den 27. maj som datoen for slaget, så at *dend 7. May* sandsynligvis er fejl for den 27.

1 *Seyer-Seyl:* sejrrige sejl. – *hidsed:* hejste.
2 *tridsed:* hejste.
410 3 *Palmen:* siden antikken sejrstegn.
4 *stade:* plads.
5 *Dag Skiær:* daggry.
6 *lysted:* havde lyst til at. – *fikte:* kæmpe.
7 *tvende:* to.
8 *to for en:* i forholdet to til en; den sv. flåde var på 50 skibe, den da. på 26.
10 *Lynild:* lyn.
11 *Søe-Kronen:* ærekransen for søsejr.
12 *Priis:* ros.

(4)

1 *der at:* da.
2 *vel:* godt.
3 *Tromp:* Den holl. admiral Cornelis Martenz Tromp, 1629–1691, var 1676–1678 øverstkommanderende for den da. flåde. – *Creutz:* Den sv. admiral Lorentz Creutz, 1615–1676, var øverstkommanderende for den sv. flåde. Hans admiralskib "Stora Cronan" kæntrede og eksploderede i slaget ved Øland. – *Ugla:* Den sv. admiral Claes Uggla, 1614–1676, overtog kommandoen efter Creutz; hans skib "Svärdet" blev stukket i brand og efter hård kamp erobret af danskerne; Uggla selv sprang overbord og druknede. – *sammenbrad:* stødte sammen.
8 *stod (…) bi:* hjalp. – *ærlig:* agtværdig. – *var (…) van:* plejede.
10 *gaa (…) tilhænde:* underkaste sig.
11 *Strand:* hav.
12 *holdt:* opførte.